



Obsah

II Akty přijaté na základě Smlouvy o ES a Smlouvy o Euratomu, jejichž uveřejnění není povinné

ROZPOČTY

Evropský parlament

2009/8/ES, Euratom:

★ Konečné přijetí opravného rozpočtu Evropské unie č. 8 na rozpočtový rok 2008 1

Poznámka pro čtenáře (pokračování na vnitřní straně zadní obálky) s3

Není-li uvedeno jinak, jsou částky vyjádřeny v eurech.

Jakékoli příjmy uvedené v čl. 18 odst. 1 finančního nařízení, zanesené v hlavách 5 a 6 ve výkazu příjmů, mohou vést k zanesení dodatečných položek do rozpočtových položek, z nichž se hradil původní výdaj, který vedl k odpovídajícímu příjmu.

Výsledné částky se vztahují k veškerým schváleným položkám včetně rozpočtových položek, dodatečných položek a účelově vázaných příjmů.

II

(Akty přijaté na základě Smlouvy o ES a Smlouvy o Euratomu, jejichž uveřejnění není povinné)

ROZPOČTY

EVROPSKÝ PARLAMENT

KONEČNÉ PŘIJETÍ

opravného rozpočtu Evropské unie č. 8 na rozpočtový rok 2008

(2009/8/ES, Euratom)

PŘEDSEDA EVROPSKÉHO PARLAMENTU,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na čl. 272 odst. 7 této smlouvy,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství pro atomovou energii, a zejména na článek 177 této smlouvy,

s ohledem na nařízení Rady (ES, Euratom) č. 1605/2002 ze dne 25. června 2002, kterým se stanoví finanční nařízení o souhrnném rozpočtu Evropských společenství ⁽¹⁾,

s ohledem na souhrnný rozpočet Evropské unie na rozpočtový rok 2008, schválený s konečnou platností dne 13. prosince 2007 ⁽²⁾,

s ohledem na interinstitucionální dohodu ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení ⁽³⁾,

s ohledem na předběžný návrh opravného rozpočtu Evropské unie č. 9/2008 na rozpočtový rok 2008, který předložila Komise dne 6. října 2008,

s ohledem na návrh opravného rozpočtu č. 8/2008, který Rada sestavila dne 18. listopadu 2008,

s ohledem na článek 69 a na přílohu IV jednacího řádu Evropského parlamentu,

s ohledem na usnesení Parlamentu přijaté dne 20. listopadu 2008,

⁽¹⁾ Úř. věst. L 248, 16.9.2002, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. L 71, 14.3.2008.

⁽³⁾ Úř. věst. C 139, 14.6.2006, s. 1.

PROHLAŠUJE,

Jediný článek

Postup podle článku 272 Smlouvy o založení Evropského společenství a článku 177 Smlouvy o založení Evropského společenství pro atomovou energii byl dokončen a opravný rozpočet Evropské unie č. 8 na rozpočtový rok 2008 byl s konečnou platností schválen.

Ve Štrasburku dne 20. listopadu 2008.

H.-G. PÖTTERING

předseda Evropského parlamentu

**KONEČNÉ SCHVÁLENÍ OPRAVNĚHO ROZPOČTU EVROPSKÉ UNIE č. 8
NA ROZPOČTOVÝ ROK 2008**

OBSAH

Strana

CELKOVÉ PŘÍJMY

A. Úvod a financování souhrnného rozpočtu	5
B. Celkový výkaz příjmů podle položek rozpočtu	17
— Hlava 1: Vlastní zdroje	17
— Hlava 4: Příjmy od osob spojených s orgány a dalšími institucemi Společenství	20

VÝKAZ PŘÍJMŮ A VÝDAJŮ PODLE SEKCE

Oddíl VI: Evropský hospodářský a sociální výbor	28
— Příjmy	29
— Hlava 4: Příjmy od osob pracujících v institucích a jiných orgánech Společenství	29
— Výdaje	32
— Hlava 1: Výdaje v souvislosti s osobami pracujícími v orgánu	33

A. ÚVOD A FINANCOVÁNÍ SOUHRNNÉHO ROZPOČTU

FINANCOVÁNÍ SOUHRNNÉHO ROZPOČTU

Položky, jež je třeba pokrýt z vlastních zdrojů v rozpočtovém roce 2008, v souladu s článkem 1 rozhodnutí Rady 2000/597/ES, Euratom ze dne 29. září 2000 o systému vlastních zdrojů Evropských společenství

VÝDAJE

Popis	Rozpočet 2008 ⁽¹⁾	Rozpočet 2007 ⁽²⁾	Změna (v %)
1. Udržitelný růst	50 307 524 626	43 590 118 012	+ 15,41
2. Zachování a správa přírodních zdrojů	53 241 270 053	54 210 425 736	- 1,79
3. Občanství, svoboda, bezpečnost a právo	1 514 640 203	1 270 114 751	+ 19,25
4. Evropská unie jako globální hráč	8 112 728 400	7 352 746 732	+ 10,34
5. Správa	7 279 767 193	6 977 764 032	+ 4,33
6. Kompenzace/Vyrovnávací platby	206 636 292	444 646 152	- 53,53
Výdaje celkem ⁽³⁾	120 662 566 767	113 845 815 415	+ 5,99

⁽¹⁾ Včetně OR č. 1 až č. 8/2008.
⁽²⁾ Údaje v tomto sloupci odpovídají rozpočtu na rok 2007 (Úř. věst. L 77, 16.3.2007, s. 1) včetně opravných rozpočtů č. 1 až č. 7/2007.
⁽³⁾ Ustanovení čl. 268 odst. 3 Smlouvy o založení Evropského společenství zní: „Rozpočet musí být vyrovnaný co do příjmů a výdajů“.

PŘÍJMY

Popis	Rozpočet 2008 ⁽¹⁾	Rozpočet 2007 ⁽²⁾	Změna (v %)
Různé příjmy (hlavy 4 až 9)	2 148 402 147	1 703 773 561	+ 26,10
Přebytek z předchozího rozpočtového roku (kapitola 3 0, článek 3 0 0)	1 528 833 290	1 847 631 711	- 17,25
Přebytek vlastních zdrojů z přesunů mezi kapitolami záruční sekce EZOF (kapitola 3 0, článek 3 0 1)	p.m.	p.m.	
Přebytek vlastních zdrojů z vráceného přebytku Záručního fondu pro vnější vztahy (kapitola 3 0, článek 3 0 2)	125 750 000	260 940 125	- 51,81
Zůstatek vlastních zdrojů pocházejících z DPH a vlastních zdrojů z HDP/HND z předcházejících let (kapitoly 3 1 a 3 2)	p.m.	3 830 264 680	
Celkový příjem za hlavy 3 až 9	3 802 985 437	7 642 610 077	- 50,24
Čisté částky cel, zemědělských dávek a dávek z cukru (kapitoly 1 0, 1 1 a 1 2)	18 536 300 000	16 532 900 000	+ 12,12
Vlastní zdroje z DPH při jednotné sazbě (tabulky 1 a 2, kapitola 1 3)	18 096 756 274	18 517 228 951	- 2,27
Zbývající část, který má být financována z dodatečných zdrojů (vlastní zdroje z HND, tabulky 3 a 4, kapitola 1 4)	80 226 525 056	71 153 076 387	12,75
Prostředky, které mají být hrazeny z vlastních zdrojů podle článku 2 rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom ⁽³⁾	116 859 581 330	106 203 205 338	10,03
Příjmy celkem ⁽⁴⁾	120 662 566 767	113 845 815 415	+ 5,99

⁽¹⁾ Včetně OR č. 1 až č. 8/2008.

⁽²⁾ Údaje v tomto sloupci odpovídají rozpočtu na rok 2007 (Úř. věst. L 77, 16.3.2007, s. 1) včetně opravných rozpočtů č. 1 až č. 7/2007.

⁽³⁾ Vlastní zdroje pro rozpočet na rok 2008 jsou stanoveny na základě rozpočtových prognóz přijatých na 142. zasedání poradního výboru pro vlastní zdroje dne 7. května 2008.

⁽⁴⁾ Ustanovení čl. 268 odst. 3 Smlouvy o založení Evropského společenství zní: „Rozpočet musí být vyrovnaný co do příjmů a výdajů“.

TABULKA 1

Výpočet omezení harmonizovaných základů daně z přidané hodnoty (DPH) podle čl. 2 odst. 1 písm. c) rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom

Členský stát	1 % z nelimitovaného základu pro DPH	1 % z hrubého národního důchodu	Sazba omezení (v %)	1 % z hrubého národního důchodu násobeno sazbou omezení	1 % z limitovaného základu pro DPH ⁽¹⁾	Členské státy, jejichž základ pro DPH je limitován
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Belgie	1 477 380 000	3 462 469 000	50	1 731 234 500	1 477 380 000	
Bulharsko	200 267 000	329 137 000	50	164 568 500	164 568 500	Bulharsko
Česká republika	819 430 000	1 329 493 000	50	664 746 500	664 746 500	Česká republika
Dánsko	1 010 552 000	2 401 679 000	50	1 200 839 500	1 010 552 000	
Německo	10 693 785 000	25 074 521 000	50	12 537 260 500	10 693 785 000	
Estonsko	96 097 000	161 138 000	50	80 569 000	80 569 000	Estonsko
Irsko	1 003 531 000	1 615 079 000	50	807 539 500	807 539 500	Irsko
Řecko	1 260 165 000	2 372 455 000	50	1 186 227 500	1 186 227 500	Řecko
Španělsko	6 603 836 000	10 628 292 000	50	5 314 146 000	5 314 146 000	Španělsko
Francie	9 501 255 000	19 563 734 000	50	9 781 867 000	9 501 255 000	
Itálie	6 448 943 000	15 616 005 000	50	7 808 002 500	6 448 943 000	
Kypr	143 888 000	162 208 000	50	81 104 000	81 104 000	Kypr
Lotyšsko	125 920 000	225 928 000	50	112 964 000	112 964 000	Lotyšsko
Litva	154 087 000	309 591 000	50	154 795 500	154 087 000	
Lucembursko	198 307 000	295 451 000	50	147 725 500	147 725 500	Lucembursko
Maďarsko	446 300 000	974 459 000	50	487 229 500	446 300 000	
Malta	42 512 000	54 763 000	50	27 381 500	27 381 500	Malta
Nizozemsko	2 869 049 000	5 809 900 000	50	2 904 950 000	2 869 049 000	
Rakousko	1 243 687 000	2 809 826 000	50	1 404 913 000	1 243 687 000	
Polsko	1 845 603 000	3 361 626 000	50	1 680 813 000	1 680 813 000	Polsko
Portugalsko	984 658 000	1 598 643 000	50	799 321 500	799 321 500	Portugalsko
Rumunsko	543 585 000	1 265 892 000	50	632 946 000	543 585 000	
Slovinsko	193 720 000	352 001 000	50	176 000 500	176 000 500	Slovinsko
Slovensko	240 492 000	580 001 000	50	290 000 500	240 492 000	
Finsko	797 612 000	1 896 315 000	50	948 157 500	797 612 000	
Švédsko	1 443 385 000	3 433 911 000	50	1 716 955 500	1 443 385 000	
Spojené království	9 844 979 000	19 878 725 000	50	9 939 362 500	9 844 979 000	
Celkem	60 233 025 000	125 563 242 000		62 781 621 000	57 958 198 000	

(1) Použitý základ nepřesahuje 50 % HND.

**Výpočet jednotné sazby uplatňované na vlastní zdroje z DPH
(čl. 2 odst. 4 rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom):**

Jednotná sazba (v %) = maximální uplatňovaná sazba – zmrazená sazba

A. Maximální uplatňovaná sazba na rok 2008 je 0,50 %.

B. Stanovení zmrazené sazby opravou rozpočtové nerovnováhy poskytnuté Spojenému království (čl. 2 odst. 4 písm. b) rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom):

1. Výpočet teoretického podílu zemí s omezenou finanční zátěží:

V souladu s čl. 5 odst. 1 rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom jsou finanční příspěvky pro Německo (DE), Nizozemsko (NL), Rakousko (AT) a Švédsko (SE) omezeny na čtvrtinu jejich běžného příspěvku.

Vzorec pro zemi s omezenou finanční zátěží, například pro Německo:

Teoretický příspěvek Německa z DPH = (limitovaný základ pro DPH Německa / (limitovaný základ pro DPH EU – limitovaný základ pro DPH Spojeného království)) × 1/4 × oprava pro Spojené království

Příklad: Německo:

Teoretický příspěvek Německa z DPH = 10 693 785 000 / (57 958 198 000 – 9 844 979 000) × 1/4 × 6 534 458 982 = 363 091 999

2. Výpočet zmrazené sazby

Zmrazená sazba = (oprava pro Spojené království – teoretické příspěvky z DPH (DE + NL + AT + SE)) / (limitovaný základ pro DPH EU – limitované základy pro DPH (UK+ DE + NL + AT + SE))

Zmrazená sazba = (6 534 458 982 – (363 091 999 + 97 414 408 + 42 227 593 + 49 008 050)) / (57 958 198 000 – (9 844 979 000 + 10 693 785 000 + 2 869 049 000 + 1 243 687 000 + 1 443 385 000))

Zmrazená sazba = 0,187761923331507 %

Jednotná sazba

0,5 % – 0,187761923331507 % = 0,312238076668493 %

TABULKA 2

Rozdělení vlastních zdrojů pocházejících z DPH podle čl. 2 odst. 1 písm. c) rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom (kapitola 1 3)

Členský stát	1 % z limitovaného základu pro DPH	Maximální uplatňovaná sazba pro DPH (v %)	Jednotná sazba pro vlastní zdroje z DPH (v %)	Vlastní zdroje z DPH při jednotné sazbě
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) × (3)
Belgie	1 477 380 000	0,50	0,312238077	461 294 290
Bulharsko	164 568 500	0,50	0,312238077	51 384 552
Česká republika	664 746 500	0,50	0,312238077	207 559 169
Dánsko	1 010 552 000	0,50	0,312238077	315 532 813
Německo	10 693 785 000	0,50	0,312238077	3 339 006 861
Estonsko	80 569 000	0,50	0,312238077	25 156 710
Irsko	807 539 500	0,50	0,312238077	252 144 580
Řecko	1 186 227 500	0,50	0,312238077	370 385 393
Španělsko	5 314 146 000	0,50	0,312238077	1 659 278 726
Francie	9 501 255 000	0,50	0,312238077	2 966 653 587
Itálie	6 448 943 000	0,50	0,312238077	2 013 605 559
Kypr	81 104 000	0,50	0,312238077	25 323 757
Lotyšsko	112 964 000	0,50	0,312238077	35 271 662
Litva	154 087 000	0,50	0,312238077	48 111 829
Lucembursko	147 725 500	0,50	0,312238077	46 125 526
Maďarsko	446 300 000	0,50	0,312238077	139 351 854
Malta	27 381 500	0,50	0,312238077	8 549 547
Nizozemsko	2 869 049 000	0,50	0,312238077	895 826 342
Rakousko	1 243 687 000	0,50	0,312238077	388 326 437
Polsko	1 680 813 000	0,50	0,312238077	524 813 818
Portugalsko	799 321 500	0,50	0,312238077	249 578 608
Rumunsko	543 585 000	0,50	0,312238077	169 727 935
Slovinsko	176 000 500	0,50	0,312238077	54 954 058
Slovensko	240 492 000	0,50	0,312238077	75 090 760
Finsko	797 612 000	0,50	0,312238077	249 044 837
Švédsko	1 443 385 000	0,50	0,312238077	450 679 756
Spojené království	9 844 979 000	0,50	0,312238077	3 073 977 308
Celkem	57 958 198 000			18 096 756 274

TABULKA 3

Určení jednotné sazby a rozdělení zdrojů na základě hrubého národního důchodu podle čl. 2 odst. 1 písm. d) rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom (kapitola 1 4)

Členský stát	1 % z hrubého národního důchodu	Jednotná sazba pro „dodatečný základ“, „vlastní zdroje“	„Dodatečný základ“, „vlastní zdroje při jednotné sazbě“
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgie	3 462 469 000		2 212 286 427
Bulharsko	329 137 000		210 296 559
Česká republika	1 329 493 000		849 457 228
Dánsko	2 401 679 000		1 534 512 469
Německo	25 074 521 000		16 020 944 150
Estonsko	161 138 000		102 956 419
Irsko	1 615 079 000		1 031 927 607
Řecko	2 372 455 000		1 515 840 285
Španělsko	10 628 292 000		6 790 768 706
Francie	19 563 734 000		12 499 919 331
Itálie	15 616 005 000		9 977 584 176
Kypr	162 208 000		103 640 078
Lotyšsko	225 928 000	0,6389332 (1)	144 352 902
Litva	309 591 000		197 807 971
Lucembursko	295 451 000		188 773 455
Maďarsko	974 459 000		622 614 215
Malta	54 763 000		34 989 899
Nizozemsko	5 809 900 000		3 712 138 047
Rakousko	2 809 826 000		1 795 291 141
Polsko	3 361 626 000		2 147 854 485
Portugalsko	1 598 643 000		1 021 426 101
Rumunsko	1 265 892 000		808 820 437
Slovinsko	352 001 000		224 905 128
Slovensko	580 001 000		370 581 900
Finsko	1 896 315 000		1 211 618 627
Švédsko	3 433 911 000		2 194 039 772
Spojené království	19 878 725 000		12 701 177 541
Celkem	125 563 242 000		80 226 525 056

(1) Výpočet sazby: $(80\,226\,525\,056) / (125\,563\,242\,000) = 0,638933208303112\%$.

TABULKA 4.1

Oprava rozpočtových nevyvážeností pro Spojené království na rok 2007 v souladu s článkem 4 rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom (kapitola 1 5)

Popis	Koeficient ⁽¹⁾ (v %)	Částka
1. Podíl Spojeného království (v %) na celkových nelimitovaných základech pro DPH	17,3696	
2. Podíl Spojeného království (v %) na celkových přidělených výdajích upravených o předvstupní výdaje	7,2340	
3. (1) – (2)	10,1356	
4. Celkové přidělené výdaje		105 334 416 783
5. Předvstupní výdaje (PVV) ⁽²⁾		2 930 184 072
6. Celkové přidělené výdaje upravené o PVV = (4) – (5)		102 404 232 710
7. Původní částka opravy pro Spojené království = (3) × (6) × 0,66		6 850 293 993
8. Výhoda pro Spojené království ⁽³⁾		360 165 002
9. Základní vyrovnávací platba pro Spojené království = (7) – (8)		6 490 128 991
10. Neočekávané zisky plynoucí z tradičních vlastních zdrojů ⁽⁴⁾		– 44 329 991
11. Základní vyrovnávací platba pro Spojené království = (9) – (10)		6 534 458 982
⁽¹⁾ Zaokrouhleno. ⁽²⁾ Částka předvstupních výdajů odpovídá platbám ve prospěch deseti nových členských států (které přistoupily k EU dne 1. května 2004) v rámci prostředků na rok 2003 upravená o deflátor HDP EU-25 na rok 2004, 2005 a 2006 a platbám ve prospěch Bulharska a Rumunska v rámci položek na rok 2006. Tato částka se odečte od celkových přidělených výdajů tak, aby výdaje nesnížené před rozšířením zůstaly stejné i po rozšíření. ⁽³⁾ „Výhoda pro Spojené království“ odpovídá dopadům změn limitované DPH a zavedení vlastního zdroje založeného na HNP/HND na Spojené království. ⁽⁴⁾ Tyto neočekávané zisky odpovídají čistému přínosu pro Spojené království, který je výsledkem růstu procenta tradičních vlastních zdrojů (z 10 % na 25 % od 1. ledna 2001) strhávaných členskými státy na krytí nákladů na výběr tradičních vlastních zdrojů (TVZ).		

TABULKA 4.2

Oprava rozpočtových nevyvážeností pro Spojené království na rok 2004 v souladu s článkem 4 rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom (kapitola 1 5)

Popis	Koeficient ⁽¹⁾ (v %)	Částka
1. Podíl Spojeného království (v %) na celkových nelimitovaných základech pro DPH	18,6421	
2. Podíl Spojeného království (v %) na celkových přidělených výdajích upravených o předvstupní výdaje	7,9467	
3. (1) – (2)	10,6954	
4. Celkové přidělené výdaje		92 456 248 291
5. Předvstupní výdaje (PVV) ⁽²⁾		1 758 152 082
6. Celkové přidělené výdaje upravené o PVV = (4) – (5)		90 698 096 209
7. Původní částka opravy pro Spojené království = (3) × (6) × 0,66		6 402 357 774
8. Výhoda pro Spojené království ⁽³⁾		852 641 338
9. Základní vyrovnávací platba pro Spojené království = (7) – (8)		5 549 716 436
10. Neočekávané zisky plynoucí z tradičních vlastních zdrojů ⁽⁴⁾		1 854 006
11. Základní vyrovnávací platba pro Spojené království = (9) – (10)		5 547 862 430

⁽¹⁾ Zaokrouhleno.
⁽²⁾ Částka předvstupních výdajů odpovídá platbám ve prospěch 10 nových členských států, které přistoupily k EU 1. května 2004, v rámci prostředků za rok 2003. Tato částka se odečte od celkových přidělených výdajů tak, aby výdaje nesnížené před rozšířením zůstaly stejné i po rozšíření.
⁽³⁾ „Výhoda pro Spojené království“ odpovídá dopadům změn limitované DPH a zavedení vlastního zdroje založeného na HNP/HND na Spojené království.
⁽⁴⁾ Tyto neočekávané zisky odpovídají čistému přínosu pro Spojené království, který je výsledkem růstu procenta tradičních vlastních zdrojů (z 10 % na 25 % od 1. ledna 2001) strhávaných členskými státy na krytí nákladů na výběr tradičních vlastních zdrojů (TVZ).
Poznámka: Rozdíl ve výši – 122 514 360 EUR mezi konečnou částkou opravy poskytnuté Spojenému království v roce 2004 (5 547 862 430 EUR podle výpočtu shora) a původní rozpočtovanou výší opravy na rok 2004 (5 425 348 070 EUR uvedenou v opravném rozpočtu č. 3/2006) je financován v rámci kapitoly OR 5/2008. Tento dopad představuje takzvaný „přímý dopad“ opravy poskytnuté Spojenému království. Účinek dodatečné opravy poskytnuté Spojenému království na jednotnou sazbu uplatňovanou na zdroje DPH je rovněž financován v rámci kapitoly OR 5/2008. Tento tzv. „nepřímý dopad“ odpovídá částce 20 611 312 EUR pro Spojené království, takže celková výše zapsaná v kapitole OR 5/2008 pro Spojené království představuje částku 101 903 048 EUR (= – 122 514 360 EUR + 20 611 312 EUR).

TABULKA 5.1

Výpočet financování opravy pro Spojené království za rok 2007 ve výši – 6 534 458 982 EUR (kapitola 1 5)

Členský stát	Procentní podíl základu pro HND	Podíly bez Spojeného království	Podíly bez Německa, Nizozemska, Rakouska, Švédska a Spojeného království	Tři čtvrtiny podílu Německa, Nizozemska, Rakouska a Švédska ve sloupci 2	Sloupec 4 rozdělený v souladu se sloupcem 3	Rozsah financování	Rozsah financování použitý na opravy
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (4) + (5)	(7)
Belgie	2,76	3,28	5,05		1,33	4,61	301 040 283
Bulharsko	0,26	0,31	0,48		0,13	0,44	28 616 428
Česká republika	1,06	1,26	1,94		0,51	1,77	115 591 201
Dánsko	1,91	2,27	3,50		0,92	3,20	208 811 148
Německo	19,97	23,73	0,00	- 17,79	0,00	5,93	387 588 536
Estonsko	0,13	0,15	0,24		0,06	0,21	14 009 953
Irsko	1,29	1,53	2,36		0,62	2,15	140 421 139
Řecko	1,89	2,24	3,46		0,91	3,16	206 270 302
Španělsko	8,46	10,06	15,50		4,08	14,14	924 064 312
Francie	15,58	18,51	28,54		7,52	26,03	1 700 945 777
Itálie	12,44	14,78	22,78		6,00	20,78	1 357 715 136
Kypr	0,13	0,15	0,24		0,06	0,22	14 102 983
Lotyšsko	0,18	0,21	0,33		0,09	0,30	19 643 043
Litva	0,25	0,29	0,45		0,12	0,41	26 917 024
Lucembursko	0,24	0,28	0,43		0,11 %	0,39	25 687 639
Maďarsko	0,78	0,92	1,42		0,37	1,30	84 723 188
Malta	0,04	0,05	0,08		0,02	0,07	4 761 304
Nizozemsko	4,63	5,50	0,00	- 4,12	0,00	1,37	89 806 327
Rakousko	2,24	2,66	0,00	- 1,99	0,00	0,66	43 432 788
Polsko	2,68	3,18	4,90		1,29	4,47	292 272 608
Portugalsko	1,27	1,51	2,33		0,61	2,13	138 992 130
Rumunsko	1,01	1,20	1,85		0,49	1,68	110 061 487
Slovinsko	0,28	0,33	0,51		0,14	0,47	30 604 312
Slovensko	0,46	0,55	0,85		0,22	0,77	50 427 503
Finsko	1,51	1,79	2,77		0,73	2,52	164 872 871
Švédsko	2,73	3,25	0,00	- 2,44	0,00	0,81	53 079 560
Spojené království	15,83	0,00	0,00		0,00	0,00	0
Celkem	100,00	100,00	100,00	- 26,35	26,35	100,00	6 534 458 982

Výpočty na 15 desetinných míst.

TABULKA 5.2

Financování konečné částky opravy pro Spojené království v roce 2004 (kapitola 3 5)

Členský stát	Částka
	(1)
Belgie	2 392 182
Bulharsko	—
Česká republika	1 265 029
Dánsko	5 800 976
Německo	14 493 411
Estonsko	678 387
Irsko	593 890
Řecko	14 522 967
Španělsko	7 627 237
Francie	21 623 756
Itálie	44 925 252
Kypr	102 536
Lotyšsko	– 145 286
Litva	– 1 166 128
Lucembursko	2 161 097
Maďarsko	3 654 140
Malta	130 946
Nizozemsko	– 7 933 202
Rakousko	– 7 470 091
Polsko	997 325
Portugalsko	1 158 294
Rumunsko	—
Slovinsko	807 014
Slovensko	– 2 963 326
Finsko	5 549 337
Švédsko	– 6 902 695
Spojené království	– 101 903 048
Celkem	0

TABULKA 6

Souhrn financování ⁽¹⁾ souhrnného rozpočtu podle typu vlastních zdrojů a podle členských států

Členský stát	Tradiční vlastní zdroje (TVZ)					Vlastní zdroje založené na DPH a HND, včetně opravných plateb pro Spojené království					Vlastní zdroje celkem ⁽²⁾
	Čistá cla ze zemědělských produktů (75 %)	Čisté dávky z cukru a isoglukosy (75 %)	Čistá cla (75 %)	Celkové čisté tradiční vlastní zdroje (75 %)	p.m. Náklady na výběr (25 % z hrubých TVZ)	Vlastní zdroje DPH	Vlastní zdroje HND	Oprava pro Spojené království (2004 a 2007)	„Příspěvky členských států“ celkem	Podíl „jednotlivých členských států“ (v %) celkem	
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (2) + (3)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9) = (6) + (7) + (8)	(10)	(11) = (4) + (9)
Belgie	15 500 000	42 600 000	1 821 100 000	1 879 200 000	626 400 000	461 294 290	2 212 286 427	303 432 465	2 977 013 182	3,03	4 856 213 182
Bulharsko	15 500 000	400 000	61 500 000	77 400 000	25 800 000	51 384 552	210 296 559	28 616 428	290 297 539	0,30	367 697 539
Česká republika	3 600 000	6 400 000	199 700 000	209 700 000	69 900 000	207 559 169	849 457 228	116 856 230	1 173 872 627	1,19	1 383 572 627
Dánsko	31 600 000	21 500 000	318 400 000	371 500 000	123 833 333	315 532 813	1 534 512 469	214 612 124	2 064 657 406	2,10	2 436 157 406
Německo	157 100 000	163 700 000	3 182 400 000	3 503 200 000	1 167 733 332	3 339 006 861	16 020 944 150	402 081 947	19 762 032 958	20,10	23 265 232 958
Estonsko	900 000	8 600 000	25 400 000	34 900 000	11 633 334	25 156 710	102 956 419	14 688 340	142 801 469	0,15	177 701 469
Irsko	700 000	0	238 500 000	239 200 000	79 733 333	252 144 580	1 031 927 607	141 015 029	1 425 087 216	1,45	1 664 287 216
Řecko	7 600 000	1 500 000	246 600 000	255 700 000	85 233 333	370 385 393	1 515 840 285	220 793 269	2 107 018 947	2,14	2 362 718 947
Španělsko	34 500 000	8 500 000	1 330 000 000	1 373 000 000	457 666 667	1 659 278 726	6 790 768 706	931 691 549	9 381 738 981	9,54	10 754 738 981
Francie	103 400 000	229 600 000	1 263 300 000	1 596 300 000	532 100 000	2 966 653 587	12 499 919 331	1 722 569 533	17 189 142 451	17,48	18 785 442 451
Itálie	137 800 000	7 900 000	1 672 200 000	1 817 900 000	605 966 667	2 013 605 559	9 977 584 176	1 402 640 388	13 393 830 123	13,62	15 211 730 123
Kypr	3 800 000	3 800 000	38 200 000	45 800 000	15 266 667	25 323 757	103 640 078	14 205 519	143 169 354	0,15	188 969 354
Lotyšsko	1 300 000	800 000	29 300 000	31 400 000	10 466 667	35 271 662	144 352 902	19 497 757	199 122 321	0,20	230 522 321
Litva	2 800 000	5 300 000	46 200 000	54 300 000	18 100 000	48 111 829	197 807 971	25 750 896	271 670 696	0,28	325 970 696
Lucembursko	600 000	0	20 400 000	21 000 000	7 000 000	46 125 526	188 773 455	27 848 736	262 747 717	0,27	283 747 717
Maďarsko	4 600 000	6 300 000	115 900 000	126 800 000	42 266 667	139 351 854	622 614 215	88 377 328	850 343 397	0,86	977 143 397
Malta	1 300 000	200 000	9 700 000	11 200 000	3 733 333	8 549 547	34 989 899	4 892 250	48 431 696	0,05	59 631 696
Nizozemsko	227 700 000	38 600 000	1 742 600 000	2 008 900 000	669 633 333	895 826 342	3 712 138 047	81 873 125	4 689 837 514	4,77	6 698 737 514
Rakousko	2 300 000	13 800 000	219 700 000	235 800 000	78 600 000	388 326 437	1 795 291 141	35 962 697	2 219 580 275	2,26	2 455 380 275
Polsko	37 700 000	71 200 000	371 100 000	480 000 000	160 000 000	524 813 818	2 147 854 485	293 269 933	2 965 938 236	3,02	3 445 938 236
Portugalsko	19 400 000	300 000	136 300 000	156 000 000	52 000 000	249 578 608	1 021 426 101	140 150 424	1 411 155 133	1,44	1 567 155 133
Rumunsko	32 100 000	1 100 000	182 200 000	215 400 000	71 800 000	169 727 935	808 820 437	110 061 487	1 088 609 859	1,11	1 304 009 859
Slovensko	400 000	0	94 600 000	95 000 000	31 666 667	54 954 058	224 905 128	31 411 326	311 270 512	0,32	406 270 512
Slovensko	1 200 000	5 400 000	102 100 000	108 700 000	36 233 333	75 090 760	370 581 900	47 464 177	493 136 837	0,50	601 836 837
Finsko	7 700 000	900 000	150 800 000	159 400 000	53 133 334	249 044 837	1 211 618 627	170 422 208	1 631 085 672	1,66	1 790 485 672
Švédsko	20 500 000	12 800 000	439 800 000	473 100 000	157 700 000	450 679 756	2 194 039 772	46 176 865	2 690 896 393	2,74	3 163 996 393
Spojené království	411 200 000	56 600 000	2 487 700 000	2 955 500 000	985 166 667	3 073 977 308	12 701 177 541	- 6 636 362 030	9 138 792 819	9,29	12 094 292 819
Celkem	1 282 800 000	707 800 000	16 545 700 000	18 536 300 000	6 178 766 667	18 096 756 274	80 226 525 056	0	98 323 281 330	100,00	116 859 581 330

⁽¹⁾ p.m. (vlastní zdroje + jiné příjmy = celkové příjmy = celkové výdaje); (116 859 581 330 + 3 802 985 437 = 120 662 566 767 = 120 662 566 767).

⁽²⁾ Celkové vlastní zdroje jako procento HND: (116 859 581 330) / (12 556 324 200 000) = 0,93 %; strop vlastních zdrojů jako procento HND: 1,24 %.

B. CELKOVÝ VÝKAZ PŘÍJMŮ PODLE PROSTŘEDKŮ ROZPOČTU

PŘÍJMY

HLAVA 1

VLASTNÍ ZDROJE

Hlava Kapitola	Název	Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
1 0	ZEMĚDĚLSKÉ POPLATKY STANOVENÉ V RÁMCI SPOLEČNÉ ZEMĚDĚLSKÉ POLITIKY ORGÁNY EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ NA OBCHOD S NEČLENSKÝMI STÁTY (ČL. 2 ODS. 1 PÍSM. a) ROZHODNUTÍ 2000/597/ES, EURATOM)	1 282 800 000		1 282 800 000
1 1	DÁVKY A OSTATNÍ POPLATKY STANOVENÉ V RÁMCI SPOLEČNÉ ORGANIZACE TRHU S CUKREM (ČL. 2 ODS. 1 PÍSM. a) ROZHODNUTÍ 2000/597/ES, EURATOM)	707 800 000		707 800 000
1 2	CLA A OSTATNÍ POPLATKY UVEDENÉ V ČL. 2 ODS. 1 PÍSM. b) ROZHODNUTÍ 2000/597/ES, EURATOM	16 545 700 000		16 545 700 000
1 3	VLASTNÍ ZDROJE POCHÁZEJÍCÍ Z DANĚ Z PŘIDANÉ HODNOTY PODLE ČL. 2 ODS. 1 PÍSM. c) ROZHODNUTÍ 2000/597/ES, EURATOM	18 096 756 274		18 096 756 274
1 4	VLASTNÍ ZDROJE VYCHÁZEJÍCÍ Z HRUBÉHO NÁRODNÍHO DŮCHODU PODLE ČL. 2 ODS. 1 PÍSM. d) A ČLÁNKU 6 ROZHODNUTÍ 2000/597/ES, EURATOM	80 226 795 053	- 269 997	80 226 525 056
1 5	OPRAVA ROZPOČTOVÉ NEVYVÁŽENOSTI	0		0
Hlava 1 — Celkem		116 859 851 327	- 269 997	116 859 581 330

HLAVA 1

VLASTNÍ ZDROJE

KAPITOLA 1 4 — VLASTNÍ ZDROJE VYCHÁZEJÍCÍ Z HRUBÉHO NÁRODNÍHO DŮCHODU PODLE ČL. 2 ODS. 1 PÍSM. D) A ČLÁNKU 6 ROZHODNUTÍ 2000/597/ES, EURATOM

Hlava Kapitola Článek Bod	Název	Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
1 4	VLASTNÍ ZDROJE VYCHÁZEJÍCÍ Z HRUBÉHO NÁRODNÍHO DŮCHODU PODLE ČL. 2 ODS. 1 PÍSM. D) A ČLÁNKU 6 ROZHODNUTÍ 2000/597/ES, EURATOM			
1 4 0	Vlastní zdroje vycházející z hrubého národního důchodu podle čl. 2 odst. 1 písm. d) a článku 6 rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom			
1 4 0 0	Vlastní zdroje založené na hrubém národním důchodu podle čl. 2 odst. 1 písm. d) rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom	80 226 795 053	– 269 997	80 226 525 056
1 4 0 2	Vlastní zdroje vycházející z hrubého národního důchodu podle čl. 2 odst. 1 písm. d) a článku 6 rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom, odpovídající rezervě na půjčky a zárukám za půjčky	—		—
1 4 0 3	Vlastní zdroje vycházející z hrubého národního důchodu podle čl. 2 odst. 1 písm. d) a článku 6 rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom, odpovídající rezervě na pomoc při mimořádných událostech	—		—
	Článek 1 4 0 — Dílčí součet	80 226 795 053	– 269 997	80 226 525 056
	Kapitola 1 4 — Celkem	80 226 795 053	– 269 997	80 226 525 056

1 4 0 **Vlastní zdroje vycházející z hrubého národního důchodu podle čl. 2 odst. 1 písm. d) a článku 6 rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom**

1 4 0 0 Vlastní zdroje založené na hrubém národním důchodu podle čl. 2 odst. 1 písm. d) rozhodnutí 2000/597/ES, Euratom

Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
80 226 795 053	– 269 997	80 226 525 056

Poznámky

Na hrubý národní důchod členských států se pro tento rozpočtový rok použije sazba ve výši 0,6389 %.

Právní základ

Rozhodnutí Rady 2000/597/ES, Euratom ze dne 29. září 2000 o systému vlastních zdrojů Evropských společenství (Úř. věst. L 253, 7.10.2000, s. 42), a zejména čl. 2 odst. 1 písm. d) uvedeného rozhodnutí.

**KAPITOLA 1 4 — VLASTNÍ ZDROJE VYCHÁZEJÍCÍ Z HRUBÉHO NÁRODNÍHO DŮCHODU PODLE ČL. 2 Odst. 1 písm. D)
A ČLÁNKU 6 ROZHODNUTÍ 2000/597/ES, EURATOM (pokračování)**

1 4 0 (pokračování)

1 4 0 0 (pokračování)

Členský stát	Rozpočet 2008	Amending budget No. 8	Nová částka
Belgie	2 212 293 872	- 7 445	2 212 286 427
Bulharsko	210 297 267	- 708	210 296 559
Česká republika	849 460 087	- 2 859	849 457 228
Dánsko	1 534 517 633	- 5 164	1 534 512 469
Německo	16 020 998 065	- 53 915	16 020 944 150
Estonsko	102 956 766	- 347	102 956 419
Irsko	1 031 931 080	- 3 473	1 031 927 607
Řecko	1 515 845 386	- 5 101	1 515 840 285
Španělsko	6 790 791 560	- 22 854	6 790 768 706
Francie	12 499 961 399	- 42 068	12 499 919 331
Itálie	9 977 617 754	- 33 578	9 977 584 176
Kypr	103 640 427	- 349	103 640 078
Lotyšsko	144 353 388	- 486	144 352 902
Litva	197 808 637	- 666	197 807 971
Lucembursko	188 774 091	- 636	188 773 455
Maďarsko	622 616 311	- 2 096	622 614 215
Malta	34 990 017	- 118	34 989 899
Nizozemsko	3 712 150 540	- 12 493	3 712 138 047
Rakousko	1 795 297 183	- 6 042	1 795 291 141
Polsko	2 147 861 714	- 7 229	2 147 854 485
Portugalsko	1 021 429 538	- 3 437	1 021 426 101
Rumunsko	808 823 159	- 2 722	808 820 437
Slovinsko	224 905 885	- 757	224 905 128
Slovensko	370 583 147	- 1 247	370 581 900
Finsko	1 211 622 705	- 4 078	1 211 618 627
Švédsko	2 194 047 156	- 7 384	2 194 039 772
Spojené království	12 701 220 286	- 42 745	12 701 177 541
Celkem bod 1 4 0 0	80 226 795 053	- 269 997	80 226 525 056

HLAVA 4**PŘÍJMY OD OSOB PRACUJÍCÍCH V ORGÁNECH A JINÝCH INSTITUCÍCH SPOLEČENSTVÍ**

Hlava Kapitola	Název	Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
4 0	DANĚ A RŮZNÉ SRÁŽKY	577 986 149	- 24 010	577 962 139
4 1	PŘÍSPĚVKY DO SYSTÉMŮ DŮCHODOVÉHO POJIŠTĚNÍ	438 986 057	- 24 255	438 961 802
4 2	OSTATNÍ PŘÍSPĚVKY DO SYSTÉMU DŮCHODOVÉHO POJIŠTĚNÍ	11 943 418		11 943 418
Hlava 4 — Celkem		1 028 915 624	- 48 265	1 028 867 359

HLAVA 4

PŘÍJMY OD OSOB PRACUJÍCÍCH V ORGÁNECH A JINÝCH INSTITUCÍCH SPOLEČENSTVÍ

KAPITOLA 4 0 — DANĚ A RŮZNÉ SRÁŽKY

Hlava Kapitola Článek Bod	Název	Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
4 0	DANĚ A RŮZNÉ SRÁŽKY			
4 0 0	<i>Výnosy z daní z platů, mezd a náhrad funkcionářů orgánů, úředníků, ostatních pracovníků a osob pobírajících důchod, členů řídicích orgánů Evropské investiční banky, Evropské centrální banky, Evropského investičního fondu, jejich pracovníků a osob pobírajících důchod</i>	529 873 550	- 21 289	529 852 261
	Článek 4 0 0 — Dílčí součet	529 873 550	- 21 289	529 852 261
4 0 3	<i>Výnosy z dočasného příspěvku placeného z mezd funkcionářů orgánů, úředníků a ostatních pracovníků v činné službě</i>	p.m.		p.m.
	Článek 4 0 3 — Dílčí součet	p.m.		p.m.
4 0 4	<i>Výnosy ze zvláštních poplatků určených pro odměnu členů orgánů, úředníků a jiných zaměstnanců v činné službě</i>	48 112 599	- 2 721	48 109 878
	Článek 4 0 4 — Dílčí součet	48 112 599	- 2 721	48 109 878
	Kapitola 4 0 — Celkem	577 986 149	- 24 010	577 962 139

4 0 0 *Výnosy z daní z platů, mezd a náhrad funkcionářů orgánů, úředníků, ostatních pracovníků a osob pobírajících důchod, členů řídicích orgánů Evropské investiční banky, Evropské centrální banky, Evropského investičního fondu, jejich pracovníků a osob pobírajících důchod*

Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
529 873 550	- 21 289	529 852 261

Právní základ

Služební řád úředníků Evropských společenství.

Pracovní řád ostatních zaměstnanců Evropských společenství.

Protokol o výsadách a imunitách Evropských společenství, a zejména článek 13 uvedeného protokolu.

Nařízení Rady č. 422/67/EHS, č. 5/67/Euratom ze dne 25. července 1967 o platových poměrech předsedy a členů Komise a předsedy, soudců, generálních advokátů a tajemníka Soudního dvora a předsedy, soudců a tajemníka Soudu Evropské unie pro veřejnou službu (Úř. věst. 187, 8.8.1967, s. 1), naposledy pozměněné nařízením (ES, Euratom) č. 202/2005 (Úř. věst. L 33, 5.2.2005, s. 1).

Nařízení Rady (EHS, Euratom, ESUO) č. 260/68 ze dne 29. února 1968, kterým se stanoví podmínky a postup pro uplatňování daně ve prospěch Evropských společenství (Úř. věst. L 56, 4.3.1968, s. 8), naposledy pozměněné nařízením (ES, Euratom) č. 1558/2007 (Úř. věst. L 340, 22.12.2007, s. 1).

KAPITOLA 40 — DANĚ A RŮZNÉ SRÁŽKY (pokračování)**400** (pokračování)

Nařízení Rady (ESUO, EHS, Euratom) č. 1860/76 ze dne 29. června 1976, kterým se stanoví pracovní řád zaměstnanců Evropské nadace pro zlepšení životních a pracovních podmínek (Úř. věst. L 214, 6.8.1976, s. 24), naposledy pozměněné nařízením (Euratom, ESUO, EHS) č. 680/87 (Úř. věst. L 72, 14.3.1987, s. 15).

Nařízení Rady (EHS, Euratom, ESUO) č. 2290/77 ze dne 18. října 1977 o platových poměrech členů Účetního dvora (Úř. věst. L 268, 20.10.1977, s. 1), naposledy pozměněné nařízením (ES, Euratom) č. 1293/2004 (Úř. věst. L 243, 15.7.2004, s. 26).

Parlament	38 849 065
Rada	24 546 000
Komise	384 626 746
— správa	(313 855 000)
— výzkum a technický rozvoj	(39 957 232)
— Evropský úřad pro boj proti podvodům	(2 745 000)
— Evropský úřad pro výběr pracovníků	(525 000)
— Úřad pro infrastrukturu a logistiku v Bruselu	(1 660 000)
— Úřad pro infrastrukturu a logistiku v Lucemburku	(930 000)
— Úřad pro správu a výplatu individuálních pohledávek	(1 137 000)
— Úřad pro úřední tisky	(2 704 000)
— Agentura Společenství pro kontrolu rybolovu	(284 996)
— Odrůdový úřad Společenství	(287 067)
— Výkonná agentura pro vzdělávání a kulturu	(27 184)
— Eurojust	(289 949)
— Evropská agentura pro síť a informační bezpečnost (ENISA)	(76 925)
— Evropská agentura pro obnovu	(830 174)
— Evropská agentura pro bezpečnost a ochranu zdraví při práci	(194 166)
— Evropská agentura pro řízení operativní spolupráce na vnějších hranicích	(24 123)
— Evropská agentura pro bezpečnost letectví	(2 847 184)
— Evropské centrum pro prevenci a kontrolu nemocí	(350 035)
— Evropské středisko pro rozvoj odborného vzdělávání	(539 990)
— Evropská agentura pro chemické látky	(1 982 818)
— Evropská agentura pro životní prostředí	(872 641)
— Evropský úřad pro bezpečnost potravin	(1 116 903)
— Evropská nadace pro zlepšení životních a pracovních podmínek	(525 869)
— Společný evropský podnik ITER	(883 390)
— Evropská agentura pro námořní bezpečnost	(554 884)
— Evropská agentura pro hodnocení léčivých přípravků	(2 798 516)
— Evropské monitorovací centrum pro drogy a drogovou závislost	(388 577)
— Evropská policejní akademie	(128 810)
— Evropská agentura pro železnice	(178 720)
— Evropská nadace odborného vzdělávání	(658 644)
— Agentura Evropské unie pro základní práva	(508 927)

KAPITOLA 4 0 — DANĚ A RŮZNÉ SRÁŽKY (pokračování)**4 0 0** (pokračování)

— Výkonná agentura pro konkurenceschopnost a inovace	(132 957)	
— Výkonná agentura pro program veřejného zdraví	(43 157)	
— Výkonná agentura pro transevropské sítě	(130 708)	
— Výkonná agentura provádějící ERC	(383 599)	
— kontrolní orgán pro program Galileo	(17 481)	
— Institut pro rovnost žen a mužů	(91 229)	
— Úřad pro harmonizaci ve vnitřním trhu	(3 121 484)	
— Překladatelské středisko pro instituce Evropské unie	(842 407)	
Soudní dvůr		20 396 000
Účetní dvůr		9 775 000
Evropský hospodářský a sociální výbor		4 236 597
Výbor regionů		2 329 468
Evropský veřejný ochránce práv		525 385
Evropský inspektor ochrany údajů		318 000
Evropská investiční banka		31 150 000
Evropská centrální banka		11 800 000
Evropský investiční fond		1 300 000
	Celkem	529 852 261

4 0 4 Výnosy ze zvláštních poplatků určených pro odměnu členů orgánů, úředníků a jiných zaměstnanců v činné službě

Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
48 112 599	- 2 721	48 109 878

Právní základ

Služební řád úředníků Evropských společenství.

Pracovní řád ostatních zaměstnanců Evropských společenství.

Nařízení Rady č. 422/67/EHS, č. 5/67/Euratom ze dne 25. července 1967 o platových poměrech předsedy a členů Komise a předsedy, soudců, generálních advokátů a tajemníka Soudního dvora a předsedy, soudců a tajemníka Soudu Evropské unie pro veřejnou službu (Úř. věst. 187, 8.8.1967, s. 1), naposledy pozměněné nařízením (ES, Euratom) č. 202/2005 (Úř. věst. L 33, 5.2.2005, s. 1).

Nařízení Rady (EHS, Euratom, ESUO) č. 2290/77 ze dne 18. října 1977 o platových poměrech členů Účetního dvora (Úř. věst. L 268, 20.10.1977, s. 1), naposledy pozměněné nařízením (ES, Euratom) č. 1293/2004 (Úř. věst. L 243, 15.7.2004, s. 26).

KAPITOLA 4 0 — DANĚ A RŮZNÉ SRÁŽKY (pokračování)

4 0 4 (pokračování)

Parlament		14 286 237
Rada		1 731 000
Komise		28 406 624
— správa	(21 420 000)	
— výzkum a technický rozvoj	(3 970 762)	
— Evropský úřad pro boj proti podvodům	(352 000)	
— Evropský úřad pro výběr pracovníků	(69 000)	
— Úřad pro infrastrukturu a logistiku v Bruselu	(209 000)	
— Úřad pro infrastrukturu a logistiku v Lucemburku	(97 000)	
— Úřad pro správu a výplatu individuálních pohledávek	(147 000)	
— Úřad pro úřední tisky	(363 000)	
— Agentura Společenství pro kontrolu rybolovu	(23 840)	
— Odrůdový úřad Společenství	(18 645)	
— Výkonná agentura pro vzdělávání a kulturu	(2 594)	
— Eurojust	(18 134)	
— Evropská agentura pro sítě a informační bezpečnost (ENISA)	(8 047)	
— Evropská agentura pro obnovu	(82 851)	
— Evropská agentura pro bezpečnost a ochranu zdraví při práci	(18 092)	
— Evropská agentura pro řízení operativní spolupráce na vnějších hranicích	(2 566)	
— Evropská agentura pro bezpečnost letectví	(263 030)	
— Evropské centrum pro prevenci a kontrolu nemocí	(27 730)	
— Evropské středisko pro rozvoj odborného vzdělávání	(51 893)	
— Evropská agentura pro chemické látky	(165 854)	
— Evropská agentura pro životní prostředí	(66 683)	
— Evropský úřad pro bezpečnost potravin	(102 440)	
— Evropská nadace pro zlepšení životních a pracovních podmínek	(40 106)	
— Společný evropský podnik ITER	(73 892)	
— Evropská agentura pro námořní bezpečnost	(53 100)	
— Evropská agentura pro hodnocení léčivých přípravků	(178 207)	
— Evropské monitorovací centrum pro drogy a drogovou závislost	(43 730)	
— Evropská policejní akademie	(10 775)	
— Evropská agentura pro železnice	(16 654)	
— Evropská nadace odborného vzdělávání	(58 195)	
— Agentura Evropské unie pro základní práva	(44 306)	
— Výkonná agentura pro konkurenceschopnost a inovace	(10 167)	
— Výkonná agentura pro program veřejného zdraví	(3 612)	
— Výkonná agentura pro transevropské sítě	(10 935)	
— Výkonná agentura provádějící ERC	(32 086)	
— kontrolní orgán pro program Galileo	(1 555)	

KAPITOLA 4 0 — DANĚ A RŮZNÉ SRÁŽKY (pokračování)**4 0 4** (pokračování)

— Institut pro rovnost žen a mužů	(7 631)	
— Úřad pro harmonizaci ve vnitřním trhu	(257 924)	
— Překladatelské středisko pro instituce Evropské unie	(83 588)	
Soudní dvůr		2 004 000
Účetní dvůr		830 000
Evropský hospodářský a sociální výbor		541 313
Výbor regionů		236 509
Evropský veřejný ochránce práv		37 195
Evropský inspektor ochrany údajů		37 000
	Celkem	48 109 878

KAPITOLA 4 1 — PŘÍSPĚVKY DO SYSTÉMŮ DŮCHODOVÉHO POJIŠTĚNÍ

Hlava Kapitola Článek Bod	Název	Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
4 1	PŘÍSPĚVKY DO SYSTÉMŮ DŮCHODOVÉHO POJIŠTĚNÍ			
4 1 0	<i>Príspevky zaměstnanců do systému důchodového pojištění</i>	350 034 820	- 24 255	350 010 565
	Článek 4 1 0 — Dílčí součet	350 034 820	- 24 255	350 010 565
4 1 1	<i>Převody nebo nákup nároků zaměstnanců na důchodové pojištění</i>	88 846 237		88 846 237
	Článek 4 1 1 — Dílčí součet	88 846 237		88 846 237
4 1 2	<i>Príspevky do systému důchodového pojištění od úředníků a dočasných zaměstnanců, kteří jsou na dovolené z osobních důvodů</i>	105 000		105 000
	Článek 4 1 2 — Dílčí součet	105 000		105 000
	Kapitola 4 1 — Celkem	438 986 057	- 24 255	438 961 802

4 1 0 *Príspevky zaměstnanců do systému důchodového pojištění*

Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
350 034 820	- 24 255	350 010 565

Právní základ

Služební řád úředníků Evropských společností.

Pracovní řád ostatních zaměstnanců Evropských společností.

Nařízení Rady (ESUO, EHS, Euratom) č. 1860/76 ze dne 29. června 1976, kterým se stanoví pracovní řád zaměstnanců Evropské nadace pro zlepšení životních a pracovních podmínek (Úř. věst. L 214, 6.8.1976, s. 1), naposledy pozměněné nařízením (Euratom, ESUO, EHS) č. 680/87 (Úř. věst. L 72, 14.3.1987, s. 15).

Parlament	39 822 157
Rada	24 170 000
Komise	257 440 411
— správa	(183 688 000)
— výzkum a technický rozvoj	(39 431 506)
— Evropský úřad pro boj proti podvodům	(2 834 000)
— Evropský úřad pro výběr pracovníků	(817 000)
— Úřad pro infrastrukturu a logistiku v Bruselu	(2 948 000)
— Úřad pro infrastrukturu a logistiku v Lucemburku	(1 144 000)
— Úřad pro správu a výplatu individuálních pohledávek	(2 117 000)
— Úřad pro úřední tisky	(3 900 000)
— Agentura Společenství pro kontrolu rybolovu	(278 311)
— Odrůdový úřad Společenství	(237 333)
— Výkonná agentura pro vzdělávání a kulturu	(20 881)
— Eurojust	(386 486)
— Evropská agentura pro síť a informační bezpečnost (ENISA)	(92 809)

KAPITOLA 4 1 — PŘÍSPĚVKY DO SYSTÉMŮ DŮCHODOVÉHO POJIŠTĚNÍ (pokračování)**4 1 0** (pokračování)

— Evropská agentura pro obnovu	(773 692)	
— Evropská agentura pro bezpečnost a ochranu zdraví při práci	(220 116)	
— Evropská agentura pro řízení operativní spolupráce na vnějších hranicích	(9 884)	
— Evropská agentura pro bezpečnost letectví	(2 576 867)	
— Evropské centrum pro prevenci a kontrolu nemocí	(140 040)	
— Evropské středisko pro rozvoj odborného vzdělávání	(655 975)	
— Evropská agentura pro chemické látky	(1 932 518)	
— Evropská agentura pro životní prostředí	(764 094)	
— Evropský úřad pro bezpečnost potravin	(1 073 257)	
— Evropská nadace pro zlepšení životních a pracovních podmínek	(525 835)	
— Společný evropský podnik ITER	(860 980)	
— Evropská agentura pro námořní bezpečnost	(533 527)	
— Evropská agentura pro hodnocení léčivých přípravků	(2 087 288)	
— Evropské monitorovací centrum pro drogy a drogovou závislost	(454 496)	
— Evropská policejní akademie	(125 788)	
— Evropská agentura pro železnice	(192 173)	
— Evropská nadace odborného vzdělávání	(615 816)	
— Agentura Evropské unie pro základní práva	(510 473)	
— Výkonná agentura pro konkurenceschopnost a inovace	(180 551)	
— Výkonná agentura pro program veřejného zdraví	(42 145)	
— Výkonná agentura pro transevropské sítě	(127 643)	
— Výkonná agentura provádějící ERC	(373 868)	
— kontrolní orgán pro program Galileo	(11 715)	
— Institut pro rovnost žen a mužů	(88 915)	
— Úřad pro harmonizaci ve vnitřním trhu	(3 654 999)	
— Překladatelské středisko pro instituce Evropské unie	(1 012 430)	
Soudní dvůr		13 789 000
Účetní dvůr		6 550 000
Evropský hospodářský a sociální výbor		4 826 807
Výbor regionů		2 776 090
Evropský veřejný ochránce práv		401 100
Evropský inspektor ochrany údajů		235 000
	Celkem	<u>350 010 565</u>

ODDÍL VI

EVROPSKÝ HOSPODÁŘSKÝ A SOCIÁLNÍ VÝBOR

VLASTNÍ ZDROJE

HLAVA 4

PŘÍJMY OD OSOB PRACUJÍCÍCH V INSTITUCÍCH A JINÝCH ORGÁNECH SPOLEČENSTVÍ

Hlava Kapitola	Název	Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
4 0	RŮZNÉ DANĚ A SRÁŽKY	4 801 920	- 24 010	4 777 910
4 1	PŘÍSPĚVKY DO DŮCHODOVÉHO SYSTÉMU	4 851 062	- 24 255	4 826 807
Hlava 4 — Celkem		9 652 982	- 48 265	9 604 717

EVROPSKÝ HOSPODÁŘSKÝ A SOCIÁLNÍ VÝBOR

HLAVA 4

PŘÍJMY OD OSOB PRACUJÍCÍCH V INSTITUCÍCH A JINÝCH ORGÁNECH SPOLEČENSTVÍ

KAPITOLA 4 0 — RŮZNÉ DANĚ A SRÁŽKY

Hlava Kapitola Článek Bod	Název	Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
4 0	RŮZNÉ DANĚ A SRÁŽKY			
4 0 0	<i>Výnosy ze zdanění platů, mezd a služebních požitků členů orgánů, úředníků, ostatních zaměstnanců a příjemců důchodů</i>	4 257 886	- 21 289	4 236 597
	Článek 4 0 0 — Dílčí součet	4 257 886	- 21 289	4 236 597
4 0 3	<i>Výnosy z dočasného příspěvku odváděného z odměn členů orgánů, úředníků a ostatních pracovníků v činné službě</i>	p.m.		p.m.
	Článek 4 0 3 — Dílčí součet	p.m.		p.m.
4 0 4	<i>Výnos ze zvláštních poplatků odváděných z odměn členů orgánů, úředníků a jiných zaměstnanců v činné službě</i>	544 034	- 2 721	541 313
	Článek 4 0 4 — Dílčí součet	544 034	- 2 721	541 313
	Kapitola 4 0 — Celkem	4 801 920	- 24 010	4 777 910

4 0 0 *Výnosy ze zdanění platů, mezd a služebních požitků členů orgánů, úředníků, ostatních zaměstnanců a příjemců důchodů*

Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
4 257 886	- 21 289	4 236 597

Poznámky

Protokol o výsadách a imunitách Evropských společenství.

Nařízení Rady (EHS, Euratom, ESUO) č. 260/68 ze dne 29. února 1968, kterým se stanoví podmínky a postup pro uplatňování daně ve prospěch Evropských společenství (Úř. věst. L 56, 4.3.1968, s. 8), naposledy pozměněné nařízením (ES, Euratom) č. 1558/2007 (Úř. věst. L 340, 22.12.2007, s. 1).

4 0 4 *Výnos ze zvláštních poplatků odváděných z odměn členů orgánů, úředníků a jiných zaměstnanců v činné službě*

Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
544 034	- 2 721	541 313

Poznámky

Služební řád úředníků Evropských společenství, a zejména čl. 66a tohoto služebního řádu.

KAPITOLA 4 1 — PŘÍSPĚVKY DO DŮCHODOVÉHO SYSTÉMU

Hlava Kapitola Článek Bod	Název	Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
4 1	PŘÍSPĚVKY DO DŮCHODOVÉHO SYSTÉMU			
4 1 0	<i>Příspěvky zaměstnanců do důchodového systému</i>	4 851 062	- 24 255	4 826 807
	Článek 4 1 0 — Dílčí součet	4 851 062	- 24 255	4 826 807
4 1 1	<i>Převod nebo odkoupení nároků na důchod ze strany zaměstnanců</i>	p.m.		p.m.
	Článek 4 1 1 — Dílčí součet	p.m.		p.m.
4 1 2	<i>Příspěvky do důchodového systému od úředníků a dočasných zaměstnanců, kteří jsou na dovolené z osobních důvodů</i>	p.m.		p.m.
	Článek 4 1 2 — Dílčí součet	p.m.		p.m.
	Kapitola 4 1 — Celkem	4 851 062	- 24 255	4 826 807

4 1 0 Příspěvky zaměstnanců do důchodového systému

Rozpočet 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
4 851 062	- 24 255	4 826 807

Poznámky

Bývalý článek 4 0 1

Služební řád úředníků Evropských společenství, a zejména čl. 83 odst. 2 tohoto služebního řádu.

EVROPSKÝ HOSPODÁŘSKÝ A SOCIÁLNÍ VÝBOR

VÝDAJE

Hlava	Název	Položky 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
1	VÝDAJE V SOUVISLOSTI S OSOBAMI PRACUJÍCÍMI V ORGÁNU	79 097 182	- 318 262	78 778 920
2	BUDOVY, NÁBYTEK, ZAŘÍZENÍ A RŮZNÉ PROVOZNÍ VÝDAJE	33 344 593		33 344 593
10	OSTATNÍ VÝDAJE	2 302 401		2 302 401
Výdaje D — Celkem		114 744 176	- 318 262	114 425 914

HLAVA 1

VÝDAJE V SOUVISLOSTI S OSOBAMI PRACUJÍCÍMI V ORGÁNU

Hlava Kapitola	Název	Položky 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
1 0	ČLENOVÉ ORGÁNU A DELEGÁTI	14 274 049		14 274 049
1 2	ÚŘEDNÍCI A DOČASNÍ ZAMĚSTNANCI	59 457 743	- 301 939	59 155 804
1 4	OSTATNÍ ZAMĚSTNANCI A EXTERNÍ SLUŽBY	3 618 274	- 16 323	3 601 951
1 6	OSTATNÍ VÝDAJE V SOUVISLOSTI S OSOBAMI PRACUJÍCÍMI V ORGÁNU	1 747 116		1 747 116
Hlava 1 — Celkem		79 097 182	- 318 262	78 778 920

EVROPSKÝ HOSPODÁŘSKÝ A SOCIÁLNÍ VÝBOR

HLAVA 1

VÝDAJE V SOUVISLOSTI S OSOBAMI PRACUJÍCÍMI V ORGÁNU

KAPITOLA 1 2 — ÚŘEDNÍCI A DOČASNÍ ZAMĚSTNANCI

Hlava Kapitola Článek Bod	Název	FR	Položky 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
1 2	ÚŘEDNÍCI A DOČASNÍ ZAMĚSTNANCI				
1 2 0	Odměny a ostatní nároky				
1 2 0 0	Odměny a příspěvky	5	57 615 735	- 288 072	57 327 663
1 2 0 2	Placené přesčasové hodiny	5	60 000	- 410	59 590
1 2 0 4	Nároky související s nástupem do služebního poměru, změnou místa výkonu a skončením služebního poměru	5	898 106	- 6 403	891 703
	Článek 1 2 0 — Dílčí součet		58 573 841	- 294 885	58 278 956
1 2 2	Odstupné po předčasném skončení služebního poměru				
1 2 2 0	Odstupné pro zaměstnance, jejichž pracovní místo bylo zrušeno ze služebních důvodů	5	p.m.		p.m.
1 2 2 2	Odstupné pro zaměstnance, jejichž služební poměr definitivně skončil, a zvláštní systém uvolňování pracovních míst úředníků a dočasných zaměstnanců	5	p.m.		p.m.
	Článek 1 2 2 — Dílčí součet		p.m.		p.m.
1 2 9	Předběžná položka	5	883 902	- 7 054	876 848
	Článek 1 2 9 — Dílčí součet		883 902	- 7 054	876 848
	Kapitola 1 2 — Celkem		59 457 743	- 301 939	59 155 804

Poznámky

Bývalé kapitoly 1 1 (zčásti) a 1 2

Na tyto prostředky bylo uplatněno paušální snížení o 4 %.

1 2 0 Odměny a ostatní nároky

Poznámky

Bývalé články 1 1 0, 1 1 3, 1 1 4, 1 1 5 (zčásti), 1 1 8 (zčásti) a 1 1 9 (zčásti)

Finanční prostředky v tomto článku byly vypočítány na základě ustanovení služebního řádu úředníků a pracovního řádu ostatních zaměstnanců Evropských společenství.

1 2 0 0 Odměny a příspěvky

Položky 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
57 615 735	- 288 072	57 327 663

Poznámky

Nový bod

Bývalé články 1 1 0, 1 1 3, 1 1 5 (zčásti), 1 1 8 (zčásti), 1 1 9 (zčásti) a bývalé body 1 1 4 0, 1 1 4 1, 1 1 4 4 a 1 1 4 9 (zčásti)

Služební řád úředníků Evropských společenství.

Pracovní řád ostatních zaměstnanců Evropských společenství.

EVROPSKÝ HOSPODÁŘSKÝ A SOCIÁLNÍ VÝBOR

KAPITOLA 1 2 — ÚŘEDNÍCI A DOČASNÍ ZAMĚSTNANCI (pokračování)

1 2 0 (pokračování)

1 2 0 0 (pokračování)

Tato položka je určena, ve vztahu k úředníkům a dočasným zaměstnancům, kteří zastávají místo uvedené v plánu pracovních míst, především na pokrytí:

- platů, příspěvků a úhrad souvisejících s platy,
- zdravotního pojištění, úrazového pojištění, pojištění pro případ nemoci z povolání a jiných plateb sociálního zabezpečení,
- příspěvku orgánu do společného režimu zdravotního pojištění,
- paušálních příspěvků za přesčasy,
- ostatních různých úhrad a příspěvků včetně příspěvku na rodičovskou nebo rodinnou dovolenou,
- výdajů za dopravu úředníků nebo dočasných zaměstnanců, jejich manželů/manželek a osob v jejich péči z místa výkonu zaměstnání do místa původu,
- důsledků úpravy mezd a části příjmů převedených do jiné země, než je země výkonu zaměstnání, opravnými koeficienty,
- pojištění dočasných zaměstnanců pro případ ztráty zaměstnání, jakož i pokrytí částek, které platí orgán ve prospěch dočasných zaměstnanců, aby jim v jejich zemi původu vznikly nebo byly zachovány nároky na důchod,
- odstupného pro úředníka ve zkušební době, který je propuštěn pro zjevně neuspokojivý pracovní výkon,
- odstupného pro dočasného zaměstnance, jehož smlouva byla ukončena ze strany orgánu,

Částka účelově vázaných příjmů podle čl. 18 odst. 1 písm. e) až j) finančního nařízení se odhaduje na 1 000 EUR.

1 2 0 2

Placené přesčasové hodiny

Položky 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
60 000	– 410	59 590

Poznámky

Bývalý článek 1 1 5 (zčásti)

Služební řád úředníků Evropských společností, a zejména článek 56 a příloha VI tohoto služebního řádu.

Pracovní řád ostatních zaměstnanců Evropských společností.

Tato položka je určena na pokrytí příplatků za přesčasovou práci v souladu s výše uvedenými ustanoveními.

1 2 0 4

Nároky související s nástupem do služebního poměru, změnou místa výkonu a skončením služebního poměru

Položky 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
898 106	– 6 403	891 703

Poznámky

Bývalé body 1 1 4 9 (zčásti), 1 1 8 1 (zčásti), 1 1 8 2 (zčásti), 1 1 8 3 (zčásti) a 1 1 8 4 (zčásti)

Služební řád úředníků Evropských společností.

Pracovní řád ostatních zaměstnanců Evropských společností.

Tato položka je určena na pokrytí:

- výdajů za dopravu souvisejících s nástupem do služebního poměru, se skončením služebního poměru nebo s převedením na jiné místo výkonu zaměstnání úředníků a dočasných zaměstnanců (včetně rodinných příslušníků),

EVROPSKÝ HOSPODÁŘSKÝ A SOCIÁLNÍ VÝBOR

KAPITOLA 1 2 — ÚŘEDNÍCI A DOČASNÍ ZAMĚSTNANCI (pokračování)**1 2 0** (pokračování)

1 2 0 4 (pokračování)

- příspěvků na zařízení a znovuusídlení a nákladů na stěhování úředníků a dočasných zaměstnanců, kteří byli nuceni změnit své bydliště z důvodu nástupu do služebního poměru, přeložení do nového místa výkonu zaměstnání nebo definitivního skončení služebního poměru po přeložení do jiného místa výkonu zaměstnání,
- denních příspěvků pro úředníky a dočasné zaměstnance, kteří mohou doložit, že byli po nástupu do služebního poměru nebo přeložení do nového místa výkonu zaměstnání nuceni změnit místo svého pobytu.

Částka účelově vázaných příjmů podle čl. 18 odst. 1 písm. e) až j) finančního nařízení se odhaduje na 1 000 EUR.

1 2 9**Předběžná položka**

Položky 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
883 902	- 7 054	876 848

Poznámky

Bývalý bod 1 1 9 1 (zčásti) a bývalý článek 1 2 9 (zčásti)

Služební řád úředníků Evropských společností, a zejména článek 65 a příloha XI tohoto služebního řádu.

Tato položka je určena na pokrytí dopadu případných platových úprav schválených Radou v průběhu rozpočtového roku.

Jde pouze o předběžně vyčleněné finanční prostředky, které mohou být použity pouze po převodu do jiných položek v souladu s ustanoveními finančního nařízení.

KAPITOLA 1 4 — OSTATNÍ ZAMĚSTNANCI A EXTERNÍ SLUŽBY

Hlava Kapitola Článek Bod	Název	FR	Položky 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
1 4	OSTATNÍ ZAMĚSTNANCI A EXTERNÍ SLUŽBY				
1 4 0	Ostatní zaměstnanci a externí osoby				
1 4 0 0	Ostatní zaměstnanci	5	1 626 518	- 10 149	1 616 369
1 4 0 4	Stáže, granty a výměny úředníků	5	788 756	- 6 174	782 582
1 4 0 8	Nároky související s nástupem do služebního poměru, změnou místa výkonu a skončením služebního poměru	5	p.m.		p.m.
	Článek 1 4 0 — Dílčí součet		2 415 274	- 16 323	2 398 951
1 4 2	Externí služby				
1 4 2 0	Doplňkové služby pro překladatelskou službu	5	528 000		528 000
1 4 2 2	Odborné poradenství k poradním pracím	5	675 000		675 000
	Článek 1 4 2 — Dílčí součet		1 203 000		1 203 000
1 4 9	Předběžná položka	5	p.m.		p.m.
	Článek 1 4 9 — Dílčí součet		p.m.		p.m.
	Kapitola 1 4 — Celkem		3 618 274	- 16 323	3 601 951

Poznámky

Bývalé kapitoly 1 1 (zčásti), 1 5, 1 8 (zčásti), 2 7 (zčásti) a 2 9

1 4 0 **Ostatní zaměstnanci a externí osoby**

Poznámky

Bývalé články 1 1 1, 1 5 2, 1 8 3 (zčásti), 1 8 9 (zčásti), 2 7 3 a 2 9 4

1 4 0 0 Ostatní zaměstnanci

Položky 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
1 626 518	- 10 149	1 616 369

Poznámky

Bývalé body 1 1 1 0, 1 1 1 1, 1 1 1 2, 1 1 1 3, 1 1 1 4, 1 1 1 5, 1 1 8 1 (zčásti) a 1 1 8 4 (zčásti), 1 8 9 3, 1 8 9 5 a bývalý článek 1 1 5 (zčásti)

Služební řád úředníků Evropských společenství.

Pracovní řád ostatních zaměstnanců Evropských společenství.

Tato položka je určena zejména na pokrytí:

- platů ostatních pracovníků, zejména pomocných, smluvních a místních zaměstnanců a zvláštních poradců (ve smyslu pracovního řádu ostatních zaměstnanců Evropských společenství), příspěvků orgánu na různé systémy sociálního zabezpečení a na pokrytí důsledků uplatnění opravných koeficientů na platy těchto zaměstnanců nebo odstupné za ukončení smlouvy,

EVROPSKÝ HOSPODÁŘSKÝ A SOCIÁLNÍ VÝBOR

KAPITOLA 1 4 — OSTATNÍ ZAMĚSTNANCI A EXTERNÍ SLUŽBY (pokračování)

1 4 0 (pokračování)

1 4 0 0 (pokračování)

- odměn za služby vyššího a středního zdravotnického personálu poskytovaných na základě smluv o poskytování služeb, ve zvláštních případech na úhradu nákladů na zaměstnání dočasných zaměstnanců,
- odměn a poplatků pořadatelů konferencí a správců multimédií v případě zvýšené pracovní zátěže a ve zvláštních případech,
- paušálních náhrad za přesčasové hodiny,
- proplacení přesčasových hodin za podmínek stanovených ustanoveními uvedenými v článku 56 služebního řádu a v příloze VII tohoto služebního řádu,
- dalších různých příspěvků a náhrad, včetně příspěvku na rodičovskou dovolenou nebo dovolenou z rodinných důvodů,
- odstupného v případě zrušení smlouvy s dočasným zaměstnancem ze strany orgánu.

Částka účelově vázaných příjmů podle čl. 18 odst. 1 písm. e) až j) finančního nařízení se odhaduje na 1 000 EUR.

1 4 0 4

Stáže, granty a výměny úředníků

Položky 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
788 756	- 6 174	782 582

Poznámky

Bývalé body 1 5 2 0, 1 5 2 1, 2 7 3 0, 2 7 3 3 a 2 9 4 0

Služební řád úředníků Evropských společností.

Pracovní řád ostatních zaměstnanců Evropských společností.

Tato položka je určena na pokrytí:

- příspěvků na cestu, výdajů za dopravu a služební cesty a úrazového a zdravotního pojištění stážístů po dobu stáží,
- výdajů spojených s výměnou zaměstnanců mezi Evropským parlamentem a sektorem veřejné správy v členských státech nebo v jiných zemích uvedených v předpisech,
- v omezené míře příspěvků na realizaci výzkumných projektů v oblasti činnosti Evropského hospodářského a sociálního výboru, které mají zvláštní význam pro evropskou integraci,
- výdajů za programy vzdělávání mládeže v evropském duchu.

1 4 0 8

Nároky související s nástupem do služebního poměru, změnou místa výkonu a skončením služebního poměru

Položky 2008	Opravný rozpočet č. 8	Nová částka
p.m.		p.m.

Poznámky

Bývalé body 1 1 4 9 (zčásti), 1 1 8 1 (zčásti), 1 1 8 2 (zčásti), 1 1 8 3 (zčásti) a 1 1 8 4 (zčásti)

Služební řád úředníků Evropských společností.

Pracovní řád ostatních zaměstnanců Evropských společností.

Tato položka je určena na pokrytí:

- výdajů za dopravu souvisejících s nástupem do služebního poměru, se skončením služebního poměru nebo s převedením na jiné místo výkonu zaměstnání úředníků a dočasných zaměstnanců (včetně rodinných příslušníků),

KAPITOLA 1 4 — OSTATNÍ ZAMĚSTNANCI A EXTERNÍ SLUŽBY (pokračování)**1 4 0** (pokračování)

1 4 0 8 (pokračování)

- příspěvků na zařízení a znovusídlení a nákladů na stěhování úředníků a dočasných zaměstnanců, kteří byli nuceni změnit své bydliště z důvodu nástupu do služebního poměru, přeložení do nového místa výkonu zaměstnání nebo definitivního skončení služebního poměru po přeložení do jiného místa výkonu zaměstnání,
- denních příspěvků pro úředníky a dočasné zaměstnance, kteří mohou doložit, že byli po nástupu do služebního poměru nebo přeložení do nového místa výkonu zaměstnání nuceni změnit místo svého pobytu,
- rozdílu mezi příspěvky, které platí pomocní zaměstnanci do systému důchodového pojištění členského státu, a mezi příspěvky, které je třeba platit do systému Společenství, v případě změny pracovního zařazení zaměstnance.

Částka účelově vázaných příjmů podle čl. 18 odst. 1 písm. e) až j) finančního nařízení se odhaduje na 1 000 EUR.

POZNÁMKA PRO ČTENÁŘE

Orgány se rozhodly, že ve svých textech již nebudou uvádět odkazy na poslední změny a doplňky citovaných aktů.

Pokud není uvedeno jinak, akty, na které se odkazuje v textech zde zveřejněných, se rozumí akty v platném znění.